



PICK & CLEAN

nitty gritty



Scheda Tecnica
Technical Data Sheet
Fiche Technique

NITTY-GRITTY SRL
Via dei Marmorari 36
41057 Spilamberto (MO)
T. 059 785210
F. 0597861612
VAT IT 02316620364

www.nitty-gritty.it

PICK & CLEAN

SCHEMA TECNICA

PICK

Salvietta, pronta per l'uso, imbevuta di soluzione decapante specifica per l'acciaio inox. Adatta per il decapaggio di saldature TIG/MIG/Elettrodo su acciaio inossidabile. Dopo l'uso, rimuovere i residui acidi utilizzando il prodotto CLEAN.

CARATTERISTICHE CHIMICO-FISICHE

- Stato fisico : salvietta imbevuta
- pH : 1
- Odore : pungente
- Colore : salvietta bianca imbevuta di soluzione decapante trasparente

AVVERTENZE PER L'USO



Pericolo - Contiene: Acido nitrico, ammonio bifluoruro, acqua ossigenata.

Nocivo se ingerito. Provoca gravi ustioni cutanee e gravi lesioni oculari. Lavare accuratamente con acqua dopo l'uso.

Indossare guanti / indumenti protettivi / Proteggere gli occhi / il viso. IN CASO DI INGESTIONE accompagnata da malessere: contattare un CENTRO ANTIVELENI o un medico. IN CASO DI INALAZIONE: trasportare l'infortunato all'aria aperta e mantenerlo a riposo in posizione che favorisca la respirazione. Conservare sotto chiave.

MANIPOLAZIONE ED IMMAGAZZINAMENTO

Adeguati dispositivi di protezione, come guanti anti-acido, devono essere indossati durante l'uso del prodotto per evitarne il contatto.

Tenere il prodotto in luoghi sicuri e all'interno dei contenitori originali. Non unire questo prodotto con altri.

SCADENZA DEL PRODOTTO

Perfettamente sigillato: 2 anni

Una volta aperto: 4 mesi.

CLEAN

Prodotto neutralizzante per l'acciaio inox. Da utilizzare al termine delle operazioni di decapaggio per rimuovere i residui acidi rilasciati dalle salviette PICK.

CARATTERISTICHE CHIMICO-FISICHE

CLEAN SPRAY

- Stato fisico : liquido
- pH : 10
- Odore : caratteristico
- Colore : semitrasparente

CLEAN SALVIETTE

- Stato fisico : salvietta imbevuta
- pH : 10
- Odore : caratteristico
- Colore : salvietta bianca imbevuta di soluzione neutralizzante semitrasparente.

AVVERTENZE PER L'USO

Il prodotto non è considerato pericoloso ai sensi delle disposizioni di cui alle Direttive 67/548/CEE e 1999/45/CE e/o del Regolamento (CE) 1272/2008 (CLP) e successive modifiche ed adeguamenti.

Durante l'uso si consiglia l'utilizzo di guanti antiacido al fine di evitare il contatto con i residui acidi delle operazioni di decapaggio.

MANIPOLAZIONE ED IMMAGAZZINAMENTO

Durante l'uso si consiglia di indossare guanti di protezione. Tenere il prodotto in luoghi sicuri e all'interno dei contenitori originali. Non unire questo prodotto con altri.

SCADENZA DEL PRODOTTO

CLEAN LIQUIDO : 2 anni

CLEAN SALVIETTE : Perfettamente sigillato: 2 anni

CONFEZIONI

Il prodotto PICK&CLEAN è disponibile nelle seguenti confezioni:

WPEPICLN001.06: Cartone contenente N°6 Set, ciascuno composto da:

- N°1 Nastro di salviette PICK (4cmx25m pre-tratteggiato ogni 20cm).
- N°1 Soluzione neutralizzante CLEAN - Bottiglia da 1L con spruzzino.

WPEPICFM1001.06: Cartone (per industria alimentare e farmaceutica) contenente N°6 Set, ciascuno composto da:

- N°1 Nastro di salviette PICK (4cmx25m pre-tratteggiato ogni 20cm).
- N°1 Salviette CLEAN - 125pz (15x20cm).

MODALITÀ D'USO

1

PICK

Applicare la salvietta lungo la saldatura facendola aderire alla superficie. Lasciare agire il prodotto per 10/15 minuti*.

**Nota: il tempo necessario per un buon decapaggio è in funzione della temperatura esterna e della qualità della saldatura.*

2

CLEAN SPRAY

Rimuovere la salvietta PICK e spuzzare la soluzione CLEAN sulla superficie trattata per neutralizzare i residui acidi. Asciugare con della carta assorbente.

CLEAN SALVIETTA

Rimuovere la salvietta PICK ed eliminare i residui acidi utilizzando la salvietta neutralizzante CLEAN.

NOTA: AL TERMINE DELLE LAVORAZIONI CHIUDERE I CONTENITORI DELLE SALVIETTE PER GARANTIRE LA CORRETTA CONSERVAZIONE.

SMALTIMENTO

Il prodotto esausto va raccolto e smaltito secondo le normative vigenti.

Le informazioni contenute in questa scheda tecnica, pur rappresentando lo stadio più avanzato di conoscenza, non esimono l'utilizzatore dall'esecuzione di accurate prove preliminari nelle proprie condizioni di esercizio. Per questa ragione Nitty-Gritty S.r.l. declina ogni responsabilità per l'utilizzo improprio del prodotto.

Per maggiori informazioni: **Nitty-Gritty S.r.l.** - ☎ : +39 059 785210 - 📠 : +39 059 7861612 - E-mail: info@nitty-gritty.it

PICK & CLEAN

TECHNICAL DATA SHEET

PICK

Soaked wipes in pickling solution for stainless steel. Ready to use. Product especially suitable for pickling TIG / MIG / electrode stainless steel welds. After use, neutralize and remove the acid residues with the CLEAN product.

PHISICAL AND CHEMICAL FEATURES

- Physical state : soaked wipe
- pH : 1
- Odor : strong
- Color : white wipes soaked in transparent pickling solution.

WARNING FOR USE



Danger - Contains: nitric acid, ammonium bifluoride, hydrogen peroxide solution.

Harmful if swallowed. Causes severe skin burns and eye damage. Wash with plenty of water thoroughly after handling. Wear protective gloves / protective clothing / eye protection / face protection. IF SWALLOWED: Call a POISON CENTER or doctor / physician if you feel unwell. IF INHALED: Remove victim to fresh air and keep at rest in a position comfortable for breathing. Store locked up.

HANDLING AND STORAGE

Adequate protective devices, such as gloves, must be worn during the use of the product in order to avoid direct contact. Keep the product in a safe place and in the original container. Do not mix it with other products.

EXPIRATION TIME

Product unopened: 2 years
Once the package is opened: 4 months.

PACKAGING

PICK&CLEAN product is available in the following packages:

WPEPICCLN001.06: Carton Box containing N°6 sets, each one as following:

- N°1 Tape of PICK wipes di 4cmx25m dashed every 20cm.
- N°1 Neutralizing solution CLEAN - Bottle of 1L supplied with sprayer.

WPEPICFMI001.06: Carton Box (for food and medical industry) containing N°6 sets, each one as following:

- N°1 Tape of PICK wipes di 4cmx25m dashed every 20cm.
- N°1 CLEAN wipes - 125pz (15x20cm).

HOW TO USE

1

PICK

Apply the wipe along the weld, ensuring it adheres to the surface. Leave on for at least 10/15 minutes*.

**Note: the time needed for a good pickling is a function of outside temperature and the quality of the weld.*

2

CLEAN SPRAY

Remove the PICK wipe. Spray the CLEAN solution on the worked surface to neutralize the acid residues. Dry with blotting paper.

CLEAN WIPE

Remove the PICK wipe and eliminate the acid residues using the neutralizing CLEAN wipe.

NOTE: AFTER THE PICKLING OPERATIONS, PLEASE, CLOSE THE BOXES OF THE WIPES IN ORDER TO A CORRECT CONSERVATION.

DISPOSAL

The disposal of special waste must be in compliance with the regulations in force.

CLEAN

Neutralizing product for stainless steel. Use after pickling operations in order to remove the acid residues issued by the PICK wipes.

PHISICAL AND CHEMICAL FEATURES

CLEAN SPRAY

- Physical state : liquid
- pH : 10
- Odor : typical
- Color : semitransparent

CLEAN WIPES

- Physical state : soaked wipe
- pH : 10
- Odor : typical
- Color : white wipes soaked in semitransparent neutralizing solution.

WARNING FOR USE

The product is not classified as hazardous pursuant to the provisions set forth in Directives 67/548/EEC and 1999/45/EC Regulation 1272/2008 (CLP) and subsequent amendments and supplements.

It is suggested the use of protective gloves in order to avoid the contact with the acid residues left by the pickling operations.

HANDLING AND STORAGE

During the working operation it is suggested the use of protective gloves. Keep the product in a safe place and in the original container. Do not mix it with other products.

EXPIRATION TIME

CLEAN SPRAY : 2 years
CLEAN WIPES : Product unopened: 2 years
Once the package is opened: 4 months.

The information included in the Technical Data Sheet, also if representing a great knowledge about this item, are not enough for users, who must effectuate careful tests in their own works' conditions. For this reason, Nitty-Gritty disclaims all responsibility for any inappropriate product's use.

For further information: **Nitty-Gritty S.r.l.** - ☎ : +39 059 785210 - 📠 : +39 059 7861612 - E-mail: info@nitty-gritty.it

PICK & CLEAN

FICHE TECHNIQUE

PICK

Lingette trempée de solution décapante spécifique pour l'acier inox, indiquée surtout pour le décapage des soudures TIG/MIG/Électrode sur l'acier inoxydable. **Après l'usage, la zone intéressée doit être traitée avec le produit CLEAN, afin de neutraliser et enlever les acides restants.**

CARACTÉRISTIQUES CHIMIQUES-PHYSIQUES

- État physique : Lingette trempée
- pH : 1
- Odeur : piquant
- Couleur : lingette blanche trempée de solution désoxydante transparente.

PRECAUTIONS



Danger - Contient: acide nitrique, bifluoride d'ammonium, eau oxygénée.

Nocif en cas d'ingestion. Provoque des brûlures de la peau et des lésions oculaires graves. Se laver avec de l'eau soigneusement après manipulation. Porter des gants de protection / des vêtements de protection / un équipement de protection des yeux / du visage. EN CAS D'INGESTION: appeler un CENTRE ANTIPOISON ou un médecin en cas de malaise. EN CAS D'INHALATION: transporter la victime à l'extérieur et la maintenir au repos dans une position où elle peut confortablement respirer. Garder sous clef.

MANIPULATION ET STOCKAGE

Avant de toute utilisation, mettre des gants anti-acide pour éviter le contact direct avec le produit.

Garder le produit dans des endroits sûrs et à l'intérieur des récipients originaux. Ne pas unir ce produit avec d'autres.

DATE D'EXPIRATION

Produit parfaitement scellé: 2 ans
Après l'ouverture de la boîte: 4 mois.

CONDITIONNEMENT

PICK&CLEAN est conditionné comme de suite:

WPEPICLN001.06: Carton composé par N°6 boîtes, comme de suite:

- N° PICK wipes - Paquet de lingettes de 4cmx25cm (prédécoupées chaque 20 cm)
- N°1 Solution neutralisante INOX FIT - Bidon de 1L fourni avec son pulvérisateur.

WPEPICFM1001.06: Carton (*pour secteur alimentaire et médical*) composé par N°6 boîtes, comme de suite:

- N° PICK wipes - Paquet de lingettes de 4cmx25cm (prédécoupées chaque 20 cm)
- N°1 FIT wipes - Lingettes - 125 pièces (15x20cm).

MODE D'EMPLOI

1

PICK

Appliquer la lingette sur la soudure d'une façon qu'elle puisse bien adhérer à la surface. Laisser agir le produit pendant 10/15 minutes*.

**Important : le temps nécessaire pour obtenir les meilleurs résultats est selon la température extérieure et la qualité de la soudure.*

2

CLEAN SPRAY

Enlever la lingette PICK et neutraliser la soudure décapée en utilisant la solution CLEAN sur la surface traitée pour neutraliser les acides restants.
Essuyer avec du papier absorbant.

CLEAN LINGETTE

Enlever la lingette PICK et neutraliser la soudure décapée en utilisant la lingette CLEAN.

NOTES: APRÈS LES OPÉRATIONS DE DÉCAPAGE, ON VOUS PRIE DE BIEN VOULOIR FERMER LA BOÎTE DES LINGETTES AFIN DE LES CONSERVER CORRECTEMENT.

ÉLIMINATION :

Éliminer les produits épuisés selon les normes en vigueur.

CLEAN

Produit neutralisant pour l'acier inoxydable. Utilisez après les opérations de décapage afin d'éliminer les résidus d'acides émis par les lingettes PICK.

CARACTÉRISTIQUES CHIMIQUES-PHYSIQUES

CLEAN SPRAY

- État physique : liquide
- pH : 10
- Odeur : typique
- Couleur : semi-transparent

CLEAN LINGETTES

- État physique : Lingette trempée
- pH : 10
- Odeur : typique
- Couleur : lingettes blancs trempés dans une solution de neutralisation semi-transparent.

PRECAUTIONS

Le produit n'est pas classé comme dangereux conformément aux dispositions des Directives 67/548/EEC et 1999/45/EC et/ou du Règlement (CE) 1272/2008 (CLP) (et amendements successifs). Il est suggéré d'utiliser des gants de protection pour éviter le contact avec les résidus acides laissés par les opérations de décapage.

MANIPULATION ET STOCKAGE

Au cours de l'opération de travail, il est suggéré d'utiliser des gants de protection. Garder le produit dans des endroits sûrs et à l'intérieur des récipients originaux. Ne pas unir ce produit avec d'autres.

DATE D'EXPIRATION

- CLEAN SPRAY : 2 ans
- CLEAN LINGETTES : Produit parfaitement scellé : 2 ans
Après l'ouverture : 4 mois.

Les renseignements contenus dans cette fiche technique, même en représentant le stade le plus avancé de connaissance, n'exemptent pas l'utilisateur à effectuer des preuves préliminaires dans ses propres conditions d'emploi et d'exercice.

Pour cette raison, Nitty-Gritty décline toute responsabilité pour l'utilisation inadéquate du produit.

Pour avoir des informations supplémentaires : **Nitty-Gritty S.r.l.** - ☎ : +39 059 785210 - 📠 : +39 059 7861612 - E-mail: info@nitty-gritty.it